

長らくニューヨークに住み、国際的な活躍を続ける  
抽象画家、桑山忠明(1932-)の新作プロジェクト。展示室が  
百数十枚のパネルで埋め尽くされ、何物とも形容しがたい、  
目の覚めるようなシャープな空間が創り出されます。

# 桑山忠明 TADA AKI KUWAYAMA プロジェクト'96

## 川村プロジェクト

6月1日(日)→7月21日(日)

## 川村記念美術館

休館日=月曜日/火曜日 開館時間=午前9時30分-午後5時[入館は4時30分まで]  
7月20日/21日は午後6時30分まで[入館は6時まで]  
入館料=一般1,000(800)円/大学・高校生800(600)円/中学・小学生600(400)円  
( )内は団体[20名以上]料金 70歳以上は800円 常設展示も併せてご覧いただけます。

主催=川村記念美術館 後援=千葉県、佐倉市、佐倉市教育委員会  
協力=ギャラリー ヤマグチ 特別協力=大日本インキ化学工業株式会社

お問い合わせ 川村記念美術館 〒285 佐倉市坂戸631 tel.043-498-2131

## 千葉プロジェクト

6月15日(日)→8月18日(日)

## 千葉市美術館

休館日=月曜日 開館時間=午前10時-午後6時[入館は5時30分まで]  
毎週金曜日は午後8時まで[入館は7時30分まで]  
入館料=一般800(640)円/大学・高校生560(450)円/中学・小学生240(200)円  
( )内は団体[30名以上]料金 常設展示も併せてご覧いただけます。

主催=千葉市美術館 協力=ギャラリー ヤマグチ

お問い合わせ 千葉市美術館 〒260 千葉市中央区中央3-10-8 tel.043-221-2311  
展覧会のご案内:NTTハローダイヤル 043-227-8600

講演会=対談「桑山忠明との対話」

聞き手:多木浩二(美術評論家)

6月16日(日) 午後2時から 千葉市美術館11階講堂にて

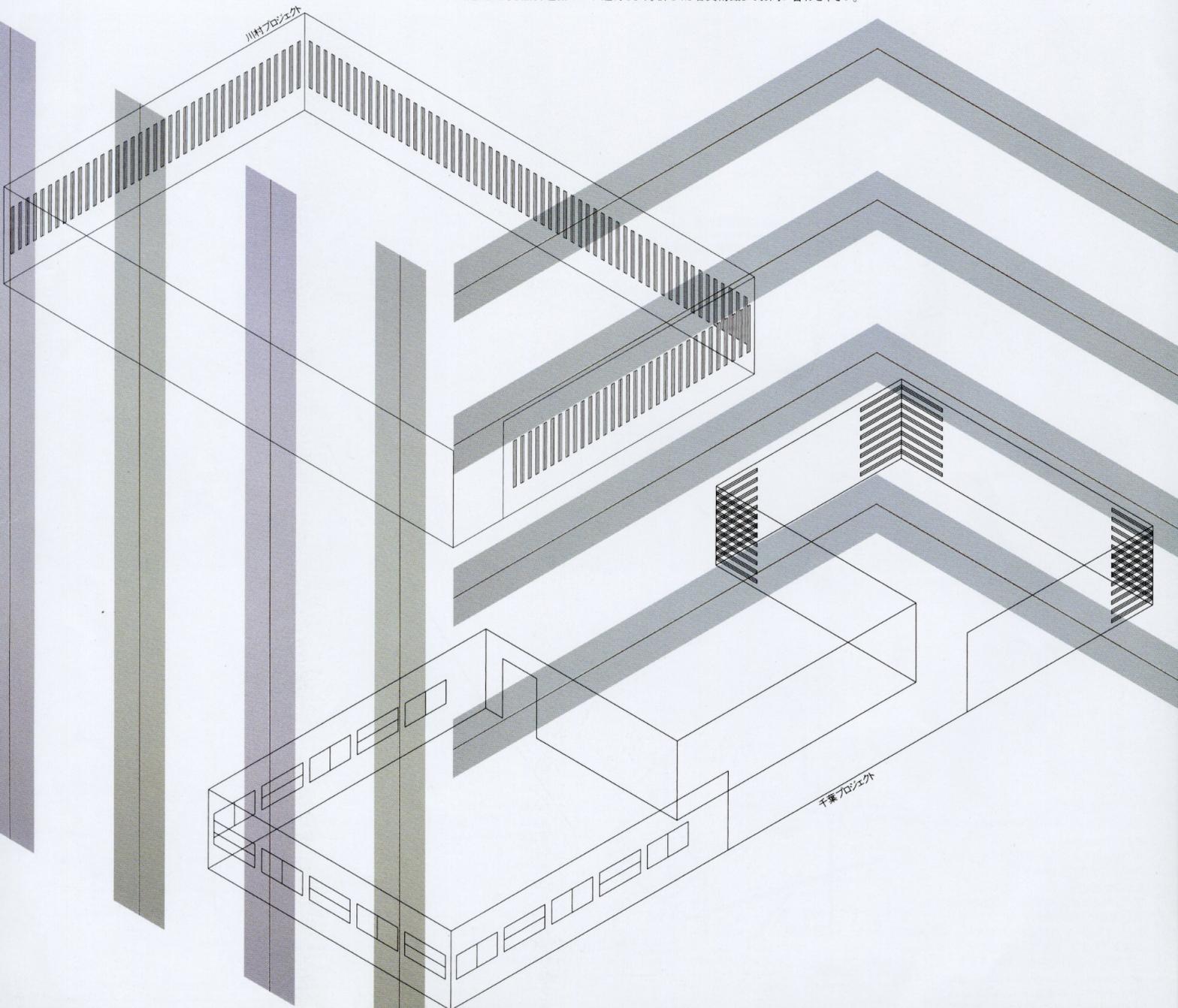
申し込み順に150名様まで受付

(お問い合わせは千葉市美術館まで)

一方のプロジェクトをご覧になった方は、会期中もう一方のプロジェクトを団体料金で  
ご覧になります。入場券の半券を美術館窓口にご持参下さい。[お一人様各館一回限り]

お得な2館共通前売券[一般1,500円/大学・高校生1,100円/中学・小学生600円]が  
ございます。発売はJR東日本のみどりの窓口/びゅうプラザ。

両プロジェクトが同時開催されている6月15日(日)-7月21日(日)の土曜日、日曜日は二つの  
美術館の間を無料連絡バスが運行します。詳しくは各美術館までお問い合わせ下さい。



桑山忠明(1932-)は現代を代表する優れた抽象画家です。近年は内外の美術館を舞台に、同形同大のパネルを何十何百と並べるといふ大規模なプロジェクトに意欲をみせています。このプロジェクトは昨年から今年にかけてロイトリンゲン(ドイツ)の美術館で幕を開けましたが、そこでは何物とも形容しがたい、目の覚めるようなシャープな空間が現出し、訪れた人々を驚かせました。

桑山は明快きわまりない色面の絵画によって、60年代のニューヨーク・アート・シーンにデビューした作家です。以来、彼がたどってきた作品の軌跡は「誰一人見たことのない」「この世のものでない」作品と空間を、長い年月をかけて徐々に創り出すための過程でした。

今回の「プロジェクト'96」は、現時点における彼の到達点にほかなりません。日本では川村記念美術館(千葉県佐倉市)と千葉市美術館とでほぼ同時に公開され、その後ヨーロッパ各地の美術館へと展開していきます。

2つの美術館で展示されるプロジェクトは、両館の展示空間の違いを反映して、それぞれ異なったコンセプトに基づいて構成されています。幸い佐倉・千葉は地理的に近く、また両館を無料バスが連絡します

ので、2つのプロジェクトを併せてご鑑賞いただくことが可能です。

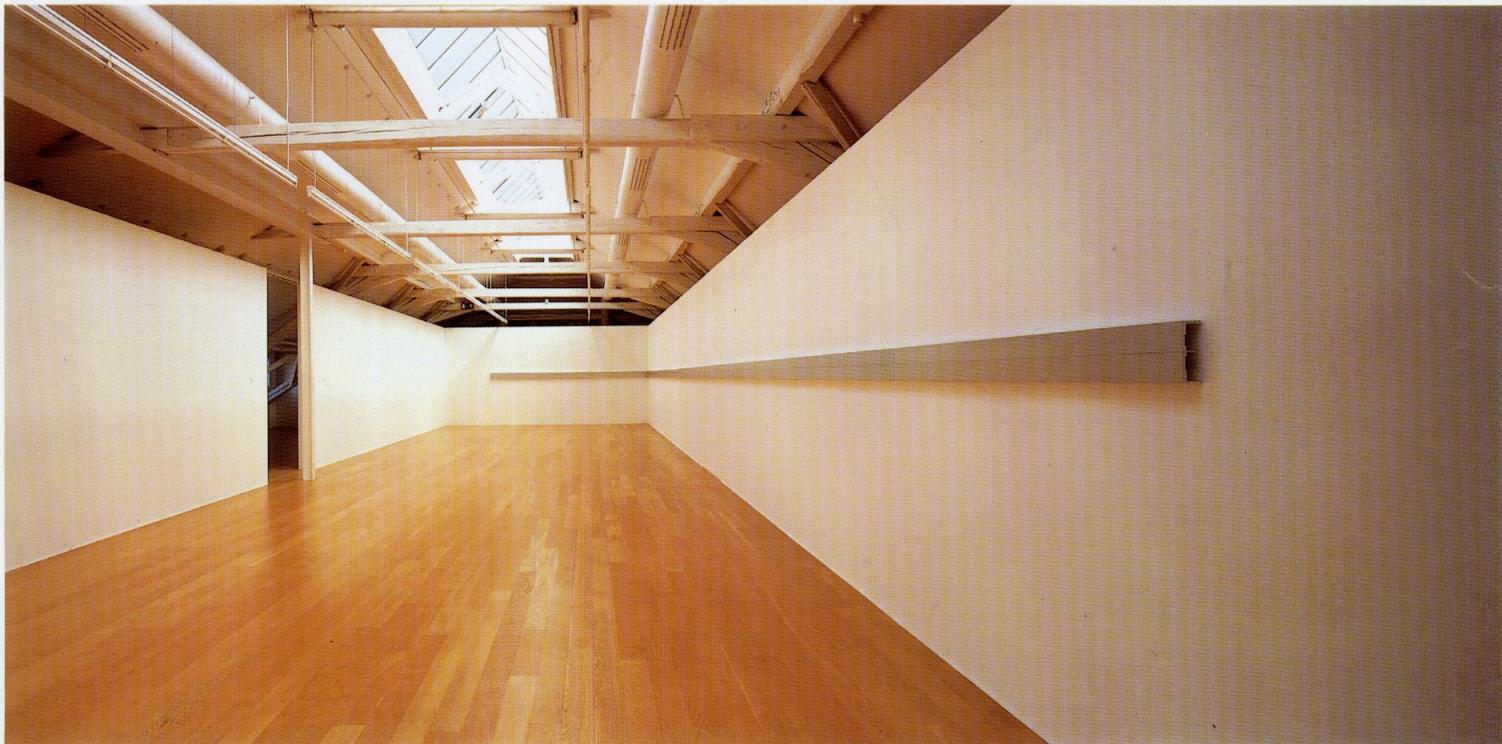
この機会に、地球規模で展開されつつある、新鮮で緊張感に満

ちた桑山忠明の最新プロジェクトをぜひご覧いただきたく存じます。

# 桑山忠明 TADA AKI KUWAYAMA プロジェクト'96

川村プロジェクト

千葉プロジェクト



ロイトリンゲン(ドイツ)でのプロジェクト[1995/96年]

© Stiftung für konkrete Kunst Reutlingen, Germany

Photo: Nikolaus Heinrich, Stuttgart

## 川村記念美術館

〒285 千葉県佐倉市坂戸631 tel.043-498-2131

■JR 東日本利用  
東京駅から総武本線[約60分]佐倉駅南口下車  
無料送迎バスで約15分

■京成電鉄利用  
上野駅から京成本線[約60分]佐倉駅南口下車  
無料送迎バスで約25分

■自動車利用 東京方面から首都高速-京葉道路-  
東関東自動車道・佐倉IC.-国道51号-  
八街横芝線経由[約60分]、駐車場完備

■バス乗り場  
JR佐倉駅南口・美術館行バス停

京成佐倉駅南口・おみやげ店「しふや」前



京成佐倉	8:49	9:15	9:50	10:15	10:40	11:10	11:50	12:10	13:15	13:45	14:15	14:45	15:15	15:45
JR佐倉	8:59	9:25	10:00	10:25	10:50	11:20	12:00	12:20	13:25	13:55	14:25	14:55	15:25	15:55

・送迎バス時刻表 色は日曜・祝日のみ

## 千葉市美術館

〒260 千葉市中央区中央3-10-8 tel.043-221-2311  
展覧会のご案内:NTTハローダイヤル 043-227-8600

■JR千葉駅東口より徒歩約15分

■JR千葉駅前から京成バス

矢作台市営住宅・川戸行(のりば⑦)

小湊バス姉崎行(のりば④)

「広小路」下車徒歩1分

■無料シャトルバス「チーバス」:

JR千葉駅入口を11:00-18:30の

毎時00分と30分に出発(水曜日運休)

「中央区役所・美術館前」下車

■京成千葉中央駅東口より徒歩約10分

